



ace life

**PT ACE Life Assurance**

Menara Cakrawala Lt 5  
 Jl. MH Thamrin Kav 9, Jakarta 10340  
 Telp. : (021) 23568888  
 Fax : (021) 23568889

**LAPORAN KEUANGAN**

Per 31 Desember 2010 dan 2009

**NERACA**  
**PER 31 DESEMBER 2010 DAN 2009**  
 (dalam jutaan rupiah)

KEKAYAAN	2010	2009	KEWAJIBAN DAN MODAL SENDIRI	2010	2009
<b>I. INVESTASI</b>			<b>I. UTANG</b>		
1 Deposito Berjangka & Sertifikat Deposito	121,000.00	107,706.72	1 Utang Klaim	432.96	109.20
2 Saham	-	-	2 Utang Reasuransi	1,414.62	434.63
3 Obligasi dan MTN	-	-	3 Utang Komisi	1,514.52	1,491.44
4 Surat Berharga yang diterbitkan atau dijamin oleh Pemerintah atau BI	7,540.53	-	4 Utang Pajak	759.13	1,427.27
5 Unit Penyertaan Reksadana	78,397.74	15,037.60	5 Biaya Yg Masih Harus Dibayar	26,196.40	8,397.59
6 Penyerahan Langsung	-	-	6 Utang Lain	11,743.05	3,292.25
7 Bangunan dengan Hak Strata atau Tanah dengan Bangunan untuk investasi	-	-	<b>7 Jumlah Utang (1 s/d 6)</b>	<b>42,060.67</b>	<b>15,152.37</b>
8 Pinjaman Hipotik	-	-	<b>II. CADANGAN TEKNIS</b>		
9 Pinjaman Polis	2.01	1.03	8 Cadangan Premi (Kewajiban Manfaat Polis Masa Depan)	90,594.00	21,741.70
10 Investasi Lain	-	-	9 Cadangan Atas Premi Yang Belum Merupakan Pendapatan	6,352.37	1,341.57
<b>11 Jumlah Investasi (1 s/d 10)</b>	<b>206,940.28</b>	<b>122,745.35</b>	10 Cadangan Klaim (Estimasi Kewajiban Klaim)	990.36	37.78
<b>II. BUKAN INVESTASI</b>			<b>11 Jumlah Cadangan Teknis (8 s/d 10)</b>	<b>97,936.73</b>	<b>23,121.05</b>
12 Kas dan Bank	3,124.82	1,017.92	<b>12 Jumlah Kewajiban (7 + 11)</b>	<b>139,997.40</b>	<b>38,273.42</b>
13 Tagihan Premi Penutupan Langsung	4.63	0.82	<b>III. MODAL SENDIRI</b>		
14 Tagihan Reasuransi	667.88	174.91	14 Modal Disetor	173,000.00	123,000.00
15 Tagihan Hasil Investasi	337.27	247.64	15 Ajo Saham	-	-
16 Bangunan dengan Hak Strata atau Tanah dengan Bangunan untuk dipakai sendiri	-	-	16 Cadangan	-	-
17 Perangkat Keras Komputer	5,512.72	5,911.85	17 Kenaikan (Penurunan) Surat Berharga	178.48	-
18 Aktiva Tetap Lain	17,515.56	15,850.27	18 Selisih Penilaian Aktiva Tetap	-	-
19 Aktiva Lain	7,992.20	4,331.70	19 Saldo Laba	(71,090.54)	(10,992.96)
<b>20 Jumlah Bukan Investasi (12 s/d 19)</b>	<b>35,155.08</b>	<b>27,535.11</b>	<b>20 Jumlah Modal Sendiri (14 s/d 19)</b>	<b>102,097.94</b>	<b>112,007.04</b>
<b>21 Jumlah Kekayaan (11 + 20)</b>	<b>242,095.35</b>	<b>150,280.46</b>	<b>21 Jumlah Kewajiban dan Modal Sendiri (12+13+20)</b>	<b>242,095.35</b>	<b>150,280.46</b>

\* Neraca tersebut termasuk kekayaan dan kewajiban dari produk asuransi yang dikaitkan dengan investasi, dengan perincian sebagai berikut:

(dalam jutaan rupiah)

No.	URAIAN	2010	2009
1	Kekayaan		
	a. Investasi	78,393.42	15,027.16
	b. Bukan Investasi		
	Jumlah Kekayaan	78,393.42	15,027.16
2	Kewajiban		
	a. Investasi	78,393.42	15,027.16
	b. Cadangan Teknis	78,393.42	15,027.16
	Jumlah Kewajiban	156,786.84	30,054.32
3	Pendapatan Premi	121,378.02	28,674.13
4	Hasil Investasi	10,955.15	1,310.06
5	Klaim dan Manfaat	7,343.36	418.62

**DIREKSI DAN KOMISARIS****DEWAN KOMISARIS**

Presiden Komisaris : Ian James Watts  
 Komisaris : Edwin Suryahusada  
 Komisaris Independen : Steven Tanner

**DIREKSI**

Presiden Direktur : Tham Chee Kong  
 Direktur : Susanto Halim

**PEMILIK PERUSAHAAN**

1. ACE INA International Holdings ,Ltd 95.38%  
 2. Ir. Rachmat Mulia Suryahusada 4.45%  
 3. PT. Asuransi Artarindo 0.17%

**LAPORAN LABA RUGI**

(dalam jutaan rupiah)

No	URAIAN	2010	2009
1	<b>PENDAPATAN</b>		
2	Pendapatan Premi	135,486.32	28,686.25
3	Premi Reasuransi	(2,935.74)	(487.35)
4	Penurunan (Kenaikan) CAPYBMP <sup>1)</sup>	1,341.57	33.76
	a. CAPYBMP tahun/triulan lalu	(6,352.37)	(1,341.57)
	b. CAPYBMP tahun/triulan berjalan		
5	<b>Jumlah Pendapatan Premi Neto</b>	<b>127,539.78</b>	<b>26,891.09</b>
6	Hasil Investasi	18,555.49	5,544.11
7	Imbalan Jasa DPLK / Jasa Manajemen Lainnya	-	-
8	Pendapatan Lain	379.30	14,611.81
9	<b>Jumlah Pendapatan</b>	<b>146,474.57</b>	<b>47,047.02</b>
10	<b>BEBAN</b>		
11	<b>Klaim dan Manfaat</b>		
	a. Klaim dan Manfaat Dibayar	16,716.81	6,911.85
	b. Klaim Reasuransi	(1,362.20)	(174.91)
	c. Kenaikan (Penurunan) KMPMD <sup>2)</sup>		
	c.1. KMPMD tahun/triulan berjalan	90,594.00	21,741.70
	c.2. KMPMD tahun/triulan lalu	(21,741.70)	(11,051.50)
	d. Kenaikan (Penurunan) EKK <sup>3)</sup>		
	d.1. EKK tahun/triulan berjalan	990.36	37.78
	d.2. EKK tahun/triulan lalu	(37.78)	-
12	<b>Jumlah Beban Klaim dan Manfaat</b>	<b>85,159.48</b>	<b>17,464.91</b>
13	<b>Biaya Akuisisi</b>		
	a. Beban Komisi - Tahun Pertama	37,061.30	8,401.73
	b. Beban Komisi - Tahun Lanjutan	4,711.93	-
	c. Beban Komisi - Overriding	13,239.75	4,697.55
	d. Beban Lainnya	7,440.98	3,836.29
14	<b>Jumlah Biaya Akuisisi</b>	<b>62,453.95</b>	<b>16,925.58</b>
15	<b>Pemasaran Umum dan Administrasi</b>		
16	Hasil (Beban) Lain	56,562.08	25,965.11
17		(105.81)	25.91
18	<b>Jumlah Beban</b>	<b>204,281.33</b>	<b>60,329.68</b>
19	<b>LABA (RUGI) SEBELUM PAJAK</b>	<b>(57,806.76)</b>	<b>(13,282.67)</b>
20	<b>BEBAN PAJAK PENGHASILAN</b>	<b>(2,280.82)</b>	<b>(908.41)</b>
21	<b>LABA (RUGI) SETELAH PAJAK</b>	<b>(60,087.58)</b>	<b>(14,191.07)</b>

**Catatan :**

- Neraca dan Laporan Laba Rugi pada dan untuk tahun yang berakhir tanggal 31 Desember 2010 dan 2009 diambil dari Laporan Keuangan pada dan untuk tahun yg berakhir tanggal 31 Desember 2010 dan 2009 yang telah diaudit oleh Kantor Akuntan Publik Tanudiredja, Wibisona & Rekan (a member firm of PricewaterhouseCoopers network) dengan pendapat "Wajar Tanpa Pengecualian". Neraca dan Laporan Laba Rugi diatas disajikan dengan beberapa penyesuaian untuk memenuhi Surat Keputusan Direktur Jenderal Lembaga Keuangan No. KEP-4033/LK/2004 tentang Bentuk dan Susunan Laporan usaha Perasuransian serta Bentuk dan Susunan Pengumuman Laporan Keuangan Perusahaan Asuransi dan Perusahaan Reasuransi. Cadangan Teknis 31 Desember 2010 & 2009 dihitung oleh Aktuaris Nugroho Wijakongko, FSAI
- Angka (nilai) yang disajikan pada Neraca dan Perhitungan Laba Rugi adalah berdasarkan SAK.
- Kurs pada tanggal 31 Desember 2010, 1 US \$ : Rp 8.991
- Kurs pada tanggal 31 Desember 2009, 1 US \$ : Rp 9.400

**BATAS TINGKAT SOLVABILITAS**

(dalam jutaan rupiah)

KETERANGAN	2010	2009
<b>Pemenuhan Tingkat Solvabilitas</b>		
<b>A. Tingkat Solvabilitas</b>		
a. Kekayaan Yang Diperkenankan	109,601.59	78,922.00
b. Kewajiban	61,603.99	23,246.27
c. Jumlah Tingkat Solvabilitas	47,997.60	55,675.74
<b>B. BTSM <sup>4)</sup></b>	6,514.28	3,440.66
<b>C. Kelebihan (Kekurangan) BTS</b>	41,483.32	52,235.08
<b>D. Rasio Pencapaian (%) <sup>5)</sup></b>	738.81%	1618.17%
<b>Informasi Lain</b>		
a. Jumlah Deposito Jaminan	1,000.00	1,000.00
b. Rasio Investasi (SAP) terhadap cad. teknis dan utang klaim retensi sendiri (%)	181.61%	372.81%
c. Rasio Likuiditas (%)	134.28%	245.47%
d. Rasio Pendapatan Investasi Neto terhadap Rata-rata Investasi (%)	11.28%	9.21%
e. Rasio Beban (Klaim, Usaha, dan Komisi) terhadap Pendapatan Premi Neto (%)	105.27%	173.70%

**Keterangan :**

- CAPYBMP = Cadangan Atas Premi Yang Belum Merupakan Pendapatan
- KMPMD = Kewajiban Manfaat Polis Masa Depan (Cadangan Premi)
- EKK = Estimasi Kewajiban Klaim (Cadangan Klaim)
- BTSM = Batas Tingkat Solvabilitas Minimum adalah suatu jumlah minimum tingkat solvabilitas yang ditetapkan, yaitu dana yang dibutuhkan untuk menutup kemungkinan terjadinya risiko kerugian yang timbul sebagai akibat dari deviasi pengelolaan kekayaan dan kewajiban.
- Sesuai dengan Pasal 43 ayat (2) Keputusan Menteri Keuangan No. 424/KMK.06/2003 tentang Kesehatan Keuangan Perusahaan Asuransi dan Perusahaan Reasuransi, rasio pencapaian tingkat solvabilitas sekurang-kurangnya adalah 120%.

Jakarta, 28 April 2011  
 S.E & O

DIREKSI

